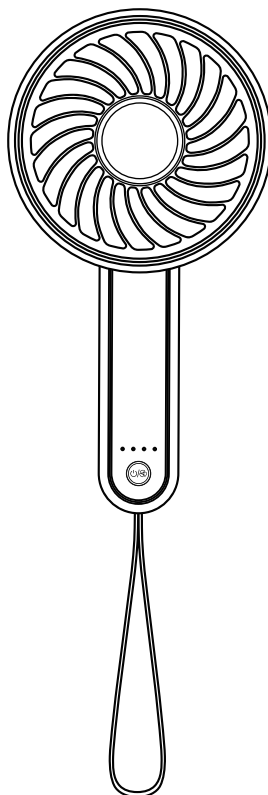




Mini Personal Fan



EAN CODE : 3276007041361

RU Руководство По Сборке
и Эксплуатации

KZ Жинау, пайдалану және
техникалық қызмет
көрсету нұсқаулығы

UA Керівництво По Збірці
і Експлуатації

EN Assembly - Use -
Maintenance Manual

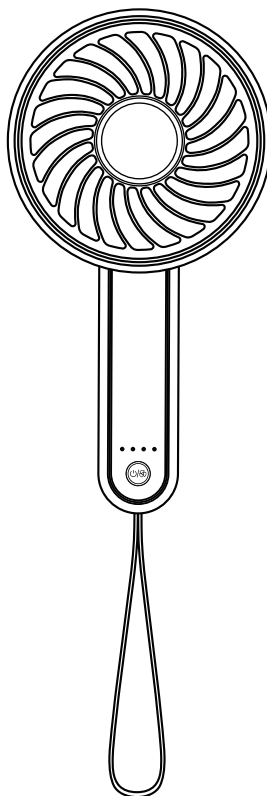
QT-U606E

Traduction de la version originale du mode d'emploi / Traducción de las Instrucciones originales / Tradução das Instruções Originais / Traduzione delle istruzioni originali / Μετάφραση των πρωτότυπων οδηγιών / Тлумачення інструкції оригінальної / Переклад оригінальної інструкції / Original Instructions

2019/10-V01



Ручной/настольный вентилятор
на батарейках+USB
11 см 3W HANDY
(ИСПОЛЬЗУЕТСЯ ДЛЯ
ОХЛАЖДЕНИЯ ВНУТРИ ПОМЕЩЕНИЙ)



EAN CODE : 3276007041361

RU Руководство по технике безопасности и правовым нормам

Гмерит Электрик Мануфэкчуринг Ко., ЛТД, Адрес:№3 оф В10-1-02, Цзююэ Индастриал Зоун, Сичун Виладж Коммити, Луньцзяо Таун, Шуньдэ, Фошань, Гуандун, Китай

Продавец\Лицо уполномоченное принимать претензии по качеству товара: ООО «Леруа Мерлен RUS 000 ЛЕРУА МЕРЛЕН ВОСТОК, 141031, МО, г. Мытищи, Осташковское шоссе, д.1, РФ, КЗ Леруа Мерлен Восток ЖШО, 141031, Маскеу облысы, Мытищи к., Осташковское к, 1, РФ

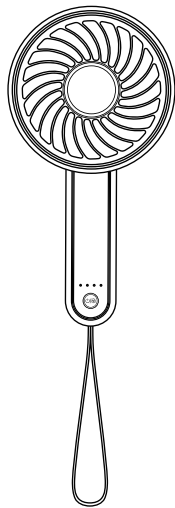
Дата изготовления: 02/2020

Срок службы: 5 лет

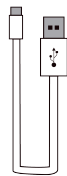
Копию сертификата соответствия или декларации о соответствии на данный товар можно получить на информационной стойке любого из магазинов Леруа Мерлен Восток.

дата публикации инструкции: 02/2020

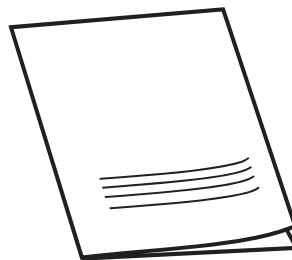
QT-U606E



A x 1



B x 1



C x 1





RU: Руководство по технике безопасности и правовым нормам / **KZ:** Қауіпсіздік және құқықтық басшылық /
UA: Керівництво з Техніки / **EN:** Legal & Safety Instructions



3 → 14



RU: Использование / **KZ:** Пайдалану / **UA:** Використання / **EN:** Use



15 → 16



RU: Уход / **KZ:** Және техникалық қызмет көрсету / **UA:** Догляд / **EN:** Maintenance



17 → 18






RU: Зимний период / **KZ:** Қысқы сақтау / **UA:** Зимовий період / **EN:** Winter storage



19

1.Предупреждающие символы

	Внимательно прочтите данную инструкцию.
	Внимание.
	Устройство класса III

2.Общие правила безопасности

Перед использованием устройства полностью прочтите данную инструкцию и сохраните ее для последующего обращения. При необходимости передайте ее третьему лицу.

ВНИМАНИЕ: При работе с электроприборами необходимо соблюдать основные меры предосторожности, что позволит снизить риск возгорания, поражения электрическим током и телесных повреждений.

1) Общие правила

Следует убедиться, что характеристики данного устройства соответствуют параметрам вашей сети.

Во избежание поражения электрическим током запрещается погружать устройство в воду и другие жидкости. Не использовать рядом с водой.

Предназначено строго для эксплуатации внутри помещения.

Запрещается размещать на устройстве посторонние предметы.

Запрещается отключать вилку от сети мокрыми руками: риск поражения током.

Не транспортировать во включенном состоянии.

Устанавливать на ровную надежную поверхность. В целях предотвращения несчастных случаев хранить в недоступном для детей месте.

Эксплуатация или техническая модификация данного устройства, осуществляемые без соблюдения установленных требований, могут повлечь риск для здоровья и безопасности.

Запрещается демонтировать устройство или помещать в него посторонние предметы.

Этот прибор может использоваться детьми старше 8 лет и лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, а также лицами, не имеющими соответствующего опыта или знаний, если они пребывают под наблюдением или если им были даны инструкции по полностью безопасному использованию прибора и если они воспринимают сопутствующие риски. Недопустимо, чтобы с прибором играли дети. Дети без присмотра родителей не должны самостоятельно проводить чистку и уход.

Данный прибор должен использоваться только с входящим в комплект поставки блоком питания. (Для приборов с переходником)

На данный прибор должно подаваться очень низкое допустимое

RU

KZ

UA

EN

напряжение (ОНДН) в соответствии с этикеткой на приборе.

2) Искробезопасность

Во избежание опасности поврежденный шнур питания подлежит замене производителем, его сервисной службой или специалистом с аналогичной квалификацией.

3) Сведения об аккумуляторе

В данном устройстве используется литий-ионная аккумуляторная батарея 18650. Аккумуляторную батарею необходимо утилизировать надлежащим образом. См. местные правила утилизации. Никогда не сжигайте аккумуляторные батареи. Данное устройство могут использовать дети старше 8 лет и лица с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, а также не имеющие достаточного опыта и знаний, если они находятся под присмотром либо ознакомлены с правилами безопасной эксплуатации устройства и осознают связанные с ним опасности. Не позволяйте детям играть с данным устройством. Не позволяйте детям выполнять очистку и техническое обслуживание устройства без наблюдения взрослых.

3. Специальные правила безопасности

Перед чисткой или обслуживанием устройства следует отключить его от сети питания.

До снятия защитного корпуса убедитесь, что провод питания вентилятора извлечен из электрической розетки.

4. Защита окружающей среды



ЗАЩИТА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ

Безопасная для окружающей среды утилизация

Значение перечеркнутого мусорного контейнера:



Утилизация отработанных батареек

Чтобы сохранить природные ресурсы, обеспечьте надлежащую переработку и утилизацию батареек.

Для получения информации о возможности переработки и способах утилизации обратитесь в местную организацию по утилизации.

Способствуйте защите окружающей среды!

Соблюдайте требования местных норм и законов: сдавайте вышедшие из строя электроприборы в специализированные центры сортировки отходов. Упаковка может быть переработана. Выбрасывайте упаковочные материалы в специальные контейнеры для упрощения работ специализированных центров по сортировке отходов.

Не утилизируйте электроприборы в качестве несортированных бытовых отходов, используйте отдельные средства сбора. Свяжитесь с местными органами власти для получения информации о доступных системах сбора. Если электроприборы утилизируются на мусорных полигонах или свалках, опасные вещества могут протечь в грунтовые воды и попасть в пищевую цепь, нанося ущерб вашему здоровью и самочувствию.

При замене старых устройств новыми, продавец юридически обязан принять обратно старый прибор для утилизации, по крайней мере, бесплатно.

5. Техническое обслуживание / чистка

Всегда отключать вентилятор от электросети перед любой операцией по техническому обслуживанию или чистке.

Для очистки металлических и пластиковых частей вентилятора использовать слегка влажную салфетку.

Никогда не погружайте вентилятор в воду или другую жидкость. Никогда не используйте бензин, керосин или другие химические средства для очистки вентилятора.

Никогда не погружайте лопасти или детали из резины в воду с температурой выше 60 °С.

Если вы не используете вентилятор в течение длительного периода, храните его в сухом месте.

6. Разнообразный (техобслуживание, ремонт, гарантия и т. п.)

Ремонт должен осуществляться только квалифицированными лицами.

Электроприбор соответствует действующим нормам безопасности. Ремонт должен осуществляться только квалифицированным техником с использованием оригинальных сменных частей. Любое нарушение предписаний данной инструкции может представлять опасность для пользователя.

При необходимости обращайтесь в сервисную службу магазина, где было приобретено изделие.




RU

KZ

UA

EN

1. Ескерту белгілері

	Нұсқаулықты оқыңыз
	Абайлаңыз
	III класты жабдық

2. Жалпы қорғаныс нұсқаулықтары:

Мына қолдану нұсқаулығын құрылғыны қолданар алдында түбегейлі оқып шығып келешек ақпарат алуға сақтап қойыңыз және де қажет болған жағдайда қолдану нұсқаулығын үшінші адамға беріңіз.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ: Электр құрылғыларын қолдану барысында өрт, электр шогын және жеке жарақат алудың алдын алу үшін негізгі қауіпсіздік шаралары әрдайым қадағалану қажет.

1) Жалпы

Электр сипаттамаларыңыздың сіздің орнатуыңызбен сәйкестігін тексеріңіз.

Электр күйігінен сақтану үшін суға немесе басқа да сұйықтықтарға салмаңыз. Судың жанында қолданбаңыз.

Құрылғы тек үй ішінде қолдануға арналған.

Бұйымның үстіне зат қоймаңыз.

Қолыңыз ылғал болса, құрылғыны тоқтан суырмаңыз, әйтпесе ол электр шогын тудыруы мүмкін.

Құрылғы жұмыс жасап тұрғанда оны тасымалдамаңыз.

Оны қауіпсіз және деңгейлі аймаққа қойыңыз. Қауіпке ұшырамас үшін балалардан алыс ұстаңыз.

Рұқсат етілмеген қолдану мен құрылғыны техникалық өзгерту адам өміріне және денсаулығына қауіп келтіруі мүмкін.

Құрылғыдағы ешбір затты баспаңыз. Құрылғыны ашып шашпаңыз.

Бұл құрылғыны 8 жастан асқан балалар және физикалық, сенсорлы және ақыл есі кем ересектер қолдану нұсқаулығы бойынша қауіпсіз жолмен барлық қауіпті түсінетіндей білімі мен тәжірибесі бар қадағалаумен ғана қолдана алады. Балаларға құрылғымен ойнауға болмайды. Тазалау мен басқару қадағалаусыз балалармен жасалмау қажет.

Тек III класты өнімдер үшін:

а). Құрылғы тек өзімен берілген қуаттайтын жабдықпен ғана қолданылуы тиіс. (Адаптерлы құрылғыларға арналған)

б). Ол тек құрылғыдағы белгіге сәйкес қауіпсіз өте төмен кернеуде жеткізілуі тиіс.

2) Электр қауіпсіздігі

Егер қуат шоғырсымы зақымданған жағдайда жарақат алмас үшін оны тек шығарушы өнімінен ауыстыру қажет немесе қызмет көрсету агентіне немесе соған ұқсас білікті маманға көрсету керек.

3) Батарея туралы ескерту

Бұл құрылғы Li-ion 18650 аккумуляторымен жабдықталған, батареяны қайта пайдалану немесе дұрыс тастау керек.

Жергілікті билік органдарының ережелерін тексеріңіз. Батареяларды ешқашан өртте меңіз немесе отқа тастамаңыз.

Бұл құрылғыны 8 жастан асқан балалар және физикалық, сенсорлы және ақыл есі кем ересектер қолдану нұсқаулығы бойынша қауіпсіз жолмен барлық қауіпті түсінетіндей білімі мен тәжірибесі бар қадағалаумен ғана қолдана алады. Балаларға құрылғымен ойнауға болмайды. Тазалау мен басқару қадағалаусыз балалармен жасалмау қажет.

3. Арнайы қауіпсіздік ережелері

Қолданар немесе тазалар алдында тоқтан суырыңыз.

Қорғағыш қоршауды шешер алдында желдеткіштің тоқтан суырылғанына көз жеткізіңіз.

4. Қоршаған ортаны қорғау



ҚОРШАҒАН ОРТА

Сызып тасталған дөңгелекті қоқыс жәшігінің мағынасы:



Таусылған батареяларды тастау

Табиғи ресурстарды сақтау үшін батареяларды қайта өңдеңіз немесе дұрыс тастаңыз.

Қайта өңдеудің және / немесе жоюдың қолжетімді нұсқалары туралы ақпарат алу үшін жергілікті қоқыс мекемесімен кеңесіңіз.

Электронды құрылғыларды муниципалдық сұрыпталмаған күйде тастамаңыз.

Қалдықтар, бөлек жинау құралдарын қолданыңыз. Жергілікті билік мекемелеріне қолжетімді жинау жүйелері туралы ақпарат алу үшін хабарласыңыз. Егер электр құрылғылары қоқыс алаңдарында немесе қоқыстарда тасталынса, қауіпті заттар жер асты суларына ағып, азық-түлік тізбегіне түсіп, сіздің денсаулығыңыз бен әл-ауқатыңызға зиян тигізуі мүмкін.

Ескі құрылғыны жаңасына ауыстырған кезде, сатушы ескі құрылғыны ақысыз тегін түрде залалсыздандыру үшін қайтаруға заңды түрде міндетті.

RU

KZ

UA

EN

5. Қызмет көрсету/тазалау

Кез келген тазалау жұмыстарын жүргізер бұрын әрдайым қосқышын қуаттан ажыратыңыз.

Пластикалық және метал бетін сүрту үшін ылғал (СУЛЫ ЕМЕС) шүберекті пайдаланыңыз.

Желдеткішті ешқашан суға немесе басқа да сұйықтыққа салмаңыз. Желдеткішті ешқашан жанармай, бензол немесе басқа да химикаттармен тазаламаңыз. Жүздері мен басқа да рәзеңкелі бөліктерін ешқашан 60 °C тан жоғары ыстық суға салмаңыз.

Егер желдеткіш ұзақ уақыт бойы қолданыста болмаса, онда оны құрғақ жерге алып қойыңыз.

6. Басқалары (Қызмет көрсету, Жөндеу, Кепілдік, т.б....)




Сіздің өніміңіз білікті маманмен жөнделдіме.

Бұл электр өнімі қажетті қауіпсіздік талаптарымен сәйкес келеді.

Жөндеу жұмыстары тек қана білікті маманмен түпнұсқалық бөлшектерді пайдалану арқылы жасалу керек; олай болмаған жағдайда қолданушы қауіп-қатерге ұшырауы мүмкін.

Сатып алынғаннан кейінгі қызмет көрсетуге байланысты өзіңіздің сатып алған дүкеніңізге хабарласыңыз.

1. Символи повідомлень і попереджень

	Уважно прочитайте інструкцію
	Увага.
	Пристрій класу III.

2. Загальні правила безпеки

Перед тим, як використовувати пристрій, прочитайте всі інструкції, і потім зберігайте її для подальшого використання. У разі потреби передайте цю інструкцію іншій особі.

УВАГА: Під час використання електричних пристроїв Вавжди слід дотримуватися баВових правил безпеки, аби ВниВити ривик нещасного випадку, враження електричним струмом, тілесних ушкоджень.

1) Загальні правила

Переконайтеся, що характеристики цього пристроб відповідають характеристикам місця встановлення.

Аби уникнути враження електричним струмом, не занурбйте пристрій у воду чи іншу рідину, не користуйтеся ним поблизу води.

Цей пристрій призначений лише для використання всередині приміщень. Не ставте на пристрій жодних предметів.

Не від'єднуйте пристрій від мережі мокрими руками - ви ризикуєте бути враженими електричним струмом.

Не переносьте пристрій, коли він працє.

Ставте пристрій на пласку і стійку поверхнб. Аби уникнути нещасних випадків, тримайте його подалі від дітей.

Жодне використання або технічні зміни у цьому пристроб, що не є дозволеними, представляють небезпеку як для вашого здоров'я, так і для вашої безпеки.

Не встромляйте у пристрій жодних предметів, не розбирайте його.

Цей пристрій може використовуватися дітьми віком від 8 років та особами із фізичними, чуттєвими та розумовими вадами або тими, яким бракує досвіду чи знань, лише під належним наглядом та після навчання користуваннб пристроєм із повноб безпекоб та усвідомленням ризиків.

Діти не повинні гратися з пристроєм. Діти не повинні займатися чищенням та доглядом без нагляду.

Цей пристрій повинен використовуватися лише з блоком живлення, що додається. (Для пристроїв з адаптером)

Цей пристрій повинен живитися виключно із дуже низькою безпечною напругою (TBTS) згідно з етикеткою на пристрої.

RU

KZ

UA

EN

2) Безпека поводження з електрикою

Якщо кабель живлення пошкоджено, виробник, його агент з обслуговування або інші кваліфіковані особи мабуть замінити його, щоб уникнути небезпеки.

3) Інформація про акумулятор

Цей прилад постачається з літій-іонним акумулятором 18650. Акумулятор має бути перероблений або утилізований належним чином.

Перевірте місцеві нормативні акти. Ніколи не спалюйте та не утилізуйте акумулятори у вогні.

Цей прилад можуть використовувати діти від 8 років і старші, а також особи з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями або з недостатнім досвідом і знаннями, якщо вони знаходяться під наглядом або отримали інструкції щодо безпечного використання приладу та розуміють небезпеку. Дітям забороняється гратися з приладом. Дітям забороняється чистити та обслуговувати прилад без нагляду дорослих.

3. Особливі п'явила безпеки

Перед тим, як доглядати за пристроєм або чистити його, від'єднайте його від мережі.

Переконайтеся, що кабель живлення вентилятора від'єднано від розетки перед тим, як знімати захисний кожух.

4. Захист довкілля



ЗАХИСТ НАВКОЛИШНЬОГО СЕРЕДОВИЩА

Утилізація пристрою, не шкідлива для довкілля

Значення перекресленого сміттевого контейнера:



Утилізація розряджених акумуляторів

Щоб зберегти природні ресурси, будь ласка, утилізуйте або перероблюйте акумулятори належним чином.

Зверніться до місцевого органу з питань утилізації відходів для отримання інформації щодо наявних варіантів перероблення та /або утилізації.

Візьміть участь у захисті довкілля!

Дотримуйтеся місцевих норм: після завершення користування доставляйте електричні пристрої до належного центру сортування відходів. Упаковка підлягає вторинному використанню. Викидайте упаковку так, щоб не зашкодити довкіллю та полегшати збирання відходів центрами сортування відходів.

Не утилізуйте електроприлади в якості несорттованих побутових відходів, використовуйте окремі засоби збору. Зв'яжіться з місцевими органами влади для отримання інформації щодо доступних систем збору. Якщо електроприлади утилізуються на сміттєвих полігонах чи звалищах, небезпечні речовини можуть протекти в ґрунтові води і потрапити в харчовий ланцюг, завдаючи шкоди вашому здоров'ю та самопочуттю.

При заміні старих пристроїв новими, продавець юридично зобов'язаний прийняти назад старий прилад для утилізації, принаймні, безкоштовно.

5. Догляд / Чищення

Завжди від'єднуйте вентилятор від мережі перед тим, як чистити. Трохи змоченою ганчіркою почистьте металеві та пластмасові частини. Ніколи не занурюйте вентилятор у воду або іншу рідину. Не використовуйте бензин, бензол або інші хімічні засоби для чищення вентилятора. Не занурюйте крильчатку та інші частини з гуми у воду за температури понад 60°C. Якщо вентилятор не використовуватиметься протягом тривалого часу, зберігайте його у сухому місці.

6. Різне (сеювіс, юмонт, гаюантія, тощо)

Від'єдняйте пристрій від мережі перед чищенням та доглядом. Усі роботи з ремонту повинен виконувати лише кваліфікований фахівець, використовуючи оригінальні запасні частини. Неправильний ремонт може потягти за собою великий ризик. Лампи, що використовуються, повинні відповідати характеристикам, наведеним у цій інструкції.
ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Використання іншого приладдя, ніж наведене у цій інструкції, може становити ризик тілесних ушкоджень.




RU

KZ

UA

EN

1. Warning symbols

	Read the instructions carefully.
	Caution.
	Class III Equipment.

2. General Safety Instructions

Read this instruction manual thoroughly before using the appliance and save it for future reference and if necessary pass the instruction manual on to a third party.

WARNING: When using electrical appliance, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electrical shock and personal injury.

1) General

(For IEC standard) This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance. Check if the electrical specifications of this appliance are compatible with your installation.

To protect against electrical hazard, do not immerse in water or other liquids. Do not use near water.

This appliance is for indoor use only.

Do not place objects on top of the unit.

Do not unplug the unit if your hands are wet, electrical shock could occur.

Do not carry the appliance while it is operating.

Place it on a secure and level area. Keep out of reach of children to prevent any accident.

Unauthorized use and technical modifications to the appliance can lead to danger to life and health.

Do not push any object into the appliance. Do not disassemble the appliance.

(For EN standard) This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

2) Electrical safety

If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

3) Battery Notice

This appliances is supplied with a Li-ion 18650 battery, Battery must be recycled or disposed properly.

Check local authority regulations. Never incinerate or dispose batteries into a fire. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

3. Specific Safety Rules

Disconnect from mains before maintenance or cleaning.

Ensure that the fan is switched off from the supply mains before removing the guard.

It must only be supplied at safety extra low voltage corresponding to the marking on the appliance.

4. Environmental protection



ENVIRONMENT

Environment friendly disposal

Meaning of crossed-out wheeled dustbin:



Disposal of an exhausted batteries

To preserve natural resources, please recycle or dispose of the batteries properly.

Consult your local waste authority for information regarding available recycling and /or disposal options.

You can help protect the environment!

Please remember to respect the local regulations: hand in the non-working electrical equipments to an appropriate waste disposal centre. The packaging material is recyclable. Dispose of the packaging in an environmentally friendly manner and make it available for the recyclable material collection-service.

Do not dispose of electrical appliances as unsorted municipal waste, use separate collection facilities. Contact your local government for information regarding the collection systems available, If electrical appliances are disposed of in landfills or dumps, hazardous substances can leak into the groundwater and get in the food chain, damaging your health and well-being.

When replacing old appliances with new ones, the retailer is legally obligated to take back your old appliance for disposals at least free if charge.

RU

KZ

UA

EN

5. Maintenance / Cleaning

Always disconnect the power cord from the socket, before make any cleaning.

Use a moistened cloth (NOT WET) to clean the plastic and metal surface.

Never put the fan in water or any other liquid. Never use petrol, benzene or any other chemicals to clean the fan.

Never put the blades or other resin parts in hot water over 60 °C

If the fan will not be used for a long period of time, storage in a dry place.

6. Others (Service, Repairing, Guarantee, etc ...)

Have your product repaired by a qualified person.

This electric product is in accordance with the relevant safety requirements.

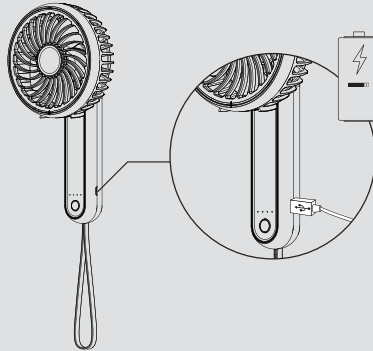
Repairs should only be carried out by qualified persons using original spare parts, otherwise this may result in considerable danger to the user.

Please contact the store which you bought the product for after sale services.

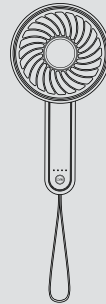


RU: Использование / KZ: Пайдалану / UA: Використання / EN: Use

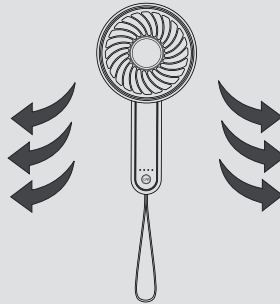
1



2

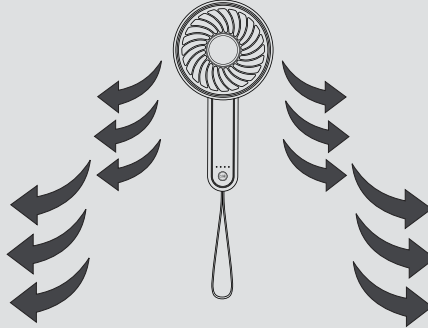


3

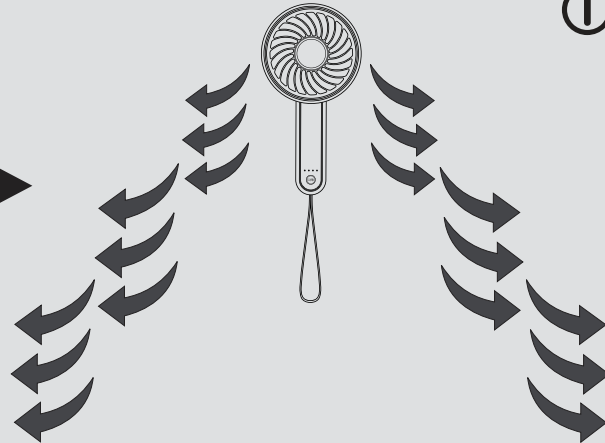
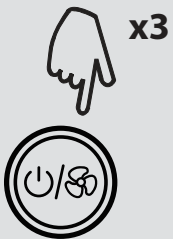




4



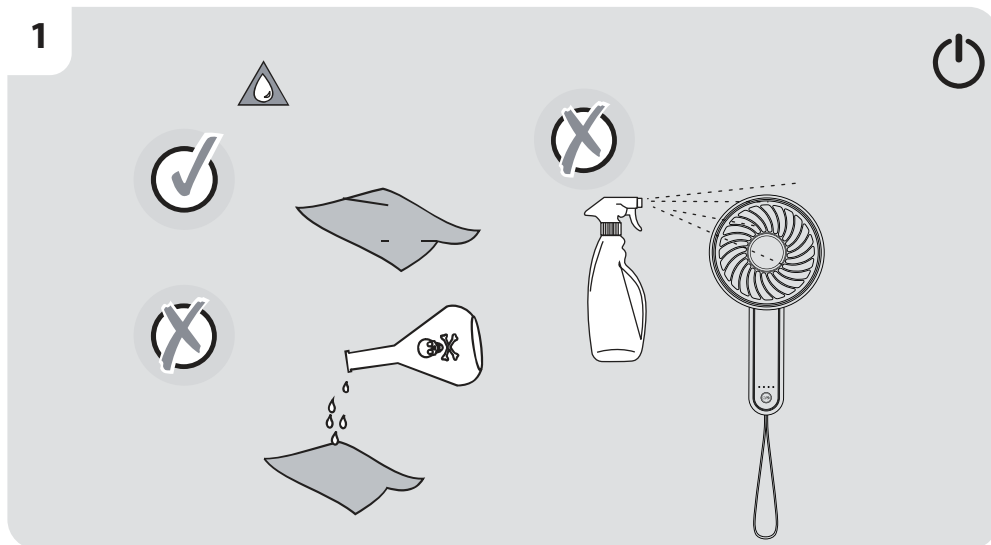
5



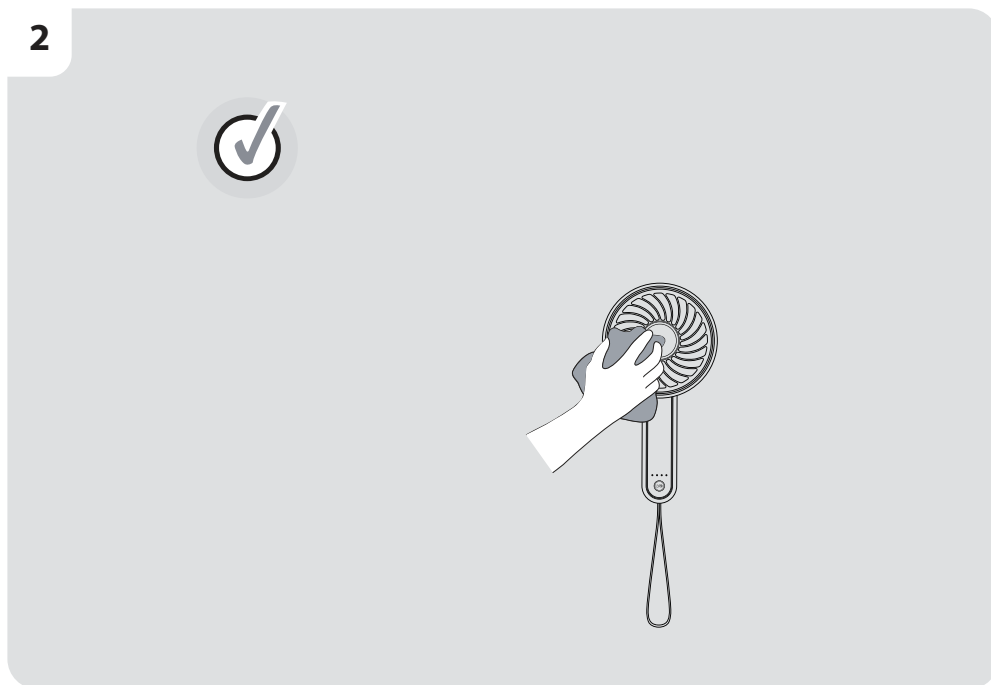


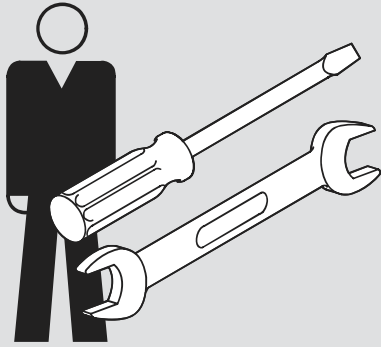
RU: Уход / KZ: Және техникалық қызмет көрсету / UA: Догляд / EN: Maintenance

1



2

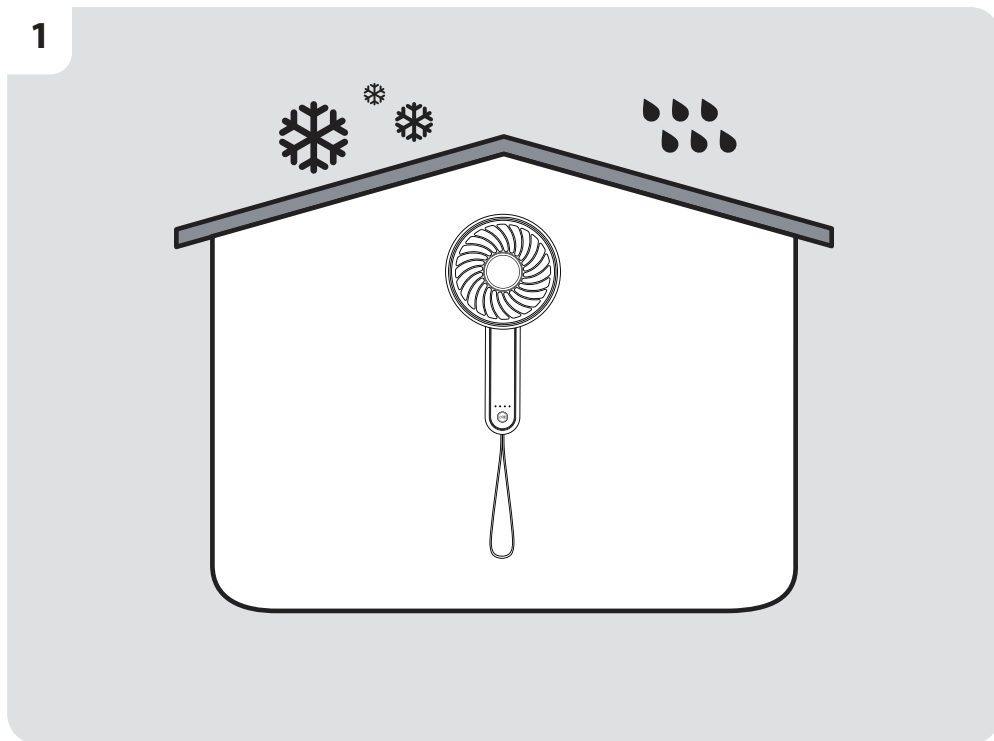


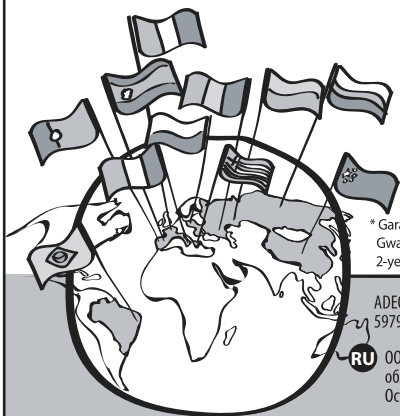




RU: Зимний период / KZ: Қысқы сақтау/ UA: Зимовий період / EN: Winter storage

1





* Garantie 2 ans / 2 años de garantía / Garantia de 2 anos / Garanzia 2 Anni / Εγγύηση 2 ετών /
Gwarancja 2-letnia / Гарантия 2 года / Кепілдік 2 жыл / Гарантія 2 років / Garantie 2 ani /
2-year guarantee



Made in P.R.C. 2019

ADEO Services - 135 Rue Sadi Carnot - CS 00001
59790 RONCHIN - France

RU ООО ЛЕРУА МЕРЛЕН ВОСТОК, 141031, Московская
область, Мытищинский район, г. Мытищи,
Осташковское шоссе, д.1, РОССИЯ

KZ «Леруа Мерлен Казахстан» ЖШС Қазақстан
Республикасы, 050000, Алматы қ, Қонаев
көшесі, 77, «ParkView» БО, бқ., 07 оф.

UA ТОВ «Леруа Мерлен Україна»,
вул. Полярна 17а, м. Київ 04201, Україна